

학생정보 를 외부에 유출하는것을 금지하는 것에 대한 요청

다음과 같다면 이 폼을 작성하지 않으셔도 됩니다 만약 학생의 이름, 사진그밖의 정보에 대해서 다른 매체에 알려지는것에 대한 경우에 동의 하실때에는이 폼을 작성하지 않으셔도 됩니다. 만약이 서류를 제출하지않으시거나 박스에 표시하지 않으시면 맥의 자녀에 대한 정보를 다음의 경우에 쓸수 있다는 허락을 하신것으로 교육국에서 간주 하겠습니다.

학교과제를 위한 온라인 지시사항 (1) 학생의 이름과 아이디 넘버등이학교과제를 위한 온라인상에 어카운트를 오픈하기위해서 쓰여질수있습니다. 동의 하지않으시면 여기 박스에 표시하십시오: <input type="checkbox"/>	학교출판물, 졸업식프로그램과 학생의 앨범과 년간물 (3) 귀댁의 자녀의 이름과사진이 졸업프로그램, 학교앨범, 학교간행물, 교지등의 출판물에 쓰여질수 있습니다. 동의 하지않으시면 여기 박스에 표시하십시오: <input type="checkbox"/>
교육국의 발행물, 웹사이트, 뉴스미디어 (2) 학생의 이름: 우등생으로 상을 받은것, 사진, 비디오 그밖의 사진들을 뉴스미디어나 교육국의 뉴스간행물 교육국 웹사이트, 일반사회미디어페이지등의 자미디어물에 쓸수 있습니다. 동의 하지않으시면 여기 박스에 표시하십시오: <input type="checkbox"/>	외부 기관을 위한 학생 연락 정보 (4) 학생의 이름, 주소, 집 전화번호 등이 교육국이 아닌 다른 기관; PTSA's, 대학, 군대 등에 전달 될 수 있습니다. 동의 하지않으시면 여기 박스에 표시하십시오: <input type="checkbox"/>
학생이름	학생 ID 번호
학교	학년

Official Use Only: Date Received

부모님/가디언 사인, 혹은 18세가 넘는 학생의 사인

날짜

설명:

(1) **학교 과제를 위한 온라인 지시사항에 동의 하지 않으시면**, 학생을 위한 온라인 어카운트를 생성하지 못할 수 있습니다. 이 사항은 어떤 학습들에 영향을 끼칠 수 있습니다

(2) **교육국의 발행물, 웹사이트 뉴스미디어 에 동의 하지 않으시면**, 학생의 이름, 동영상, 사진 수상 경력 및 다른 업적들, 예를들어 클럽이나 운동 팀 에서 사용된 키 몸무게 등이 뉴스 나 이메일 알림, 홈페이지, 교육국의 소셜 웹사이트 (Facebook) 등에 기재되지 않습니다.

(3) **연간 혹은 졸업 앨범 등 학교 발행물 에 동의 하지 않으시면**, 학생의 이름과 사진이 연간 혹은 졸업앨범, 학교 뉴스, 혹은 다른 학교 발행물에 쓰이지 않습니다. 학생이 스포츠 팀에 속해 있고 팀의 사진이 연간 혹은 졸업 앨범에 게재될 것이라면 학생은 그 사진들에 나올 수 없습니다

(4) **외부 기관을 위한 연락 정보에 동의 하지 않으시면**, 학생의 이름 주소 사진 등이 교육국에 속하지 않는 기관; PTSA's, 졸업 용품 판매 업체, 대학, 군대, 학교 동창회 등에 전달 되지 않습니다.

서류들은 9월 30일, 2012 년까지 학생의 학교에 제출 하시면 됩니다.

교육국은 돌아오는 9월 30일, 2012 년, 새 학기 부터 부모님들의 동의 없이 위 내용대로 학생의 정보를 사용 하지 않습니다. 그러나 이 서류를 반환 하지 않으시면 위 내용대로 학생의 정보를 사용 해도 된다는 뜻으로 판단 하게 됩니다.

서류는 9월 이후 부터 받게 됩니다. 10월 1일부터 서류를 받는 날까지 생긴 정보는 포함 되지 않습니다.

학생의 정보를 누가 볼 수 있는지에 대한 발언권이 부모님께 있습니다

왜 이 서류를 받는지 알려 드리겠습니다.

연방 주법에 따르면 학교는 부모님들께 학생의 정보를 학교 관련 일들에 사용하게 될것이라 통보 함을 요구 합니다. 부모님 혹은 가디언께서는 이 정보들을 제한 하도록 학교에 서류를 제출 하실 수 있습니다 (이 법은 The Family Educational Rights and Privacy Act of 1974 (FERPA) 이라 불리웁니다. 더 자세한 사항은 다음 웹사이트를 참조하세요 www.fwps.org/dept/comm/ferpa.)

이 서류에 대해서 부모님께 신중한 선택을 부탁드립니다.

학교 발행물에 대한 학생의 정보를 제한 시키시면 학생의 이름과 사진이 연간 졸업 앨범에 나오지 않게 됩니다. 학생이 교실의 한부분이 아니게 되며 팀 스포츠 사진도 찍지 못하게 됩니다. 이것은 하나의 예제 일 뿐이며 더 자세한 사항은 다음 웹사이트를 참조해 주십시오 www.fwps.org/dept/comm/ferpa.

이 서류는 현재 학교에 다니는 학생들에게만 적용됩니다.

이폼은 학기초에 모든학교에서 부모님들이 주어진 상황에따라 바른결정을 하실수 있도록 부모님들이 원하실때 언제든지 가지실수 있습니다. 학생의 어떤 정보를 제한할지 매년 서류를 작성하여 학교에 제출 하셔야 됩니다.

마음이 바뀌었다면?

학생의 정보 제한을 요청 하신후 마음이 바뀌셨다면 학교 오피스에 수정 사항을 말씀 하시면 됩니다. 혹은 홈페이지 www.fwps.org/dept/comm/ferpa 에서 새 서류를 다운받아 제출 하시면 됩니다.

디렉토리 정보란?

- 학생의 이름
- 학생의 사진, 동영상
- 수상 경력및 상장
- 태어난 곳과 생일
- 최근 다닌 학교
- 등록 날짜와 등록 상태
- 스포치 팀 등에서 쟁 키, 몸무게
- 이메일 주소와 전화번호, 학생 id 번호
- 학생 id 번호 (교육 기록을 찾을 수 없을때)

학생의 정보 제한에 수정사항이 없다면 이 밑의 부분은 작성 하지 마십시오.

생각이 바뀌어 학생의 디렉토리 정보를 공개하도록 합니다. (다른 페이지의 설명을 참조 하세요)			
<input type="checkbox"/> 학교 과제를 위한 온라인 지시사항에 동의 합니다 (1)		<input type="checkbox"/> 예스합니다. 나의 자녀의 인포메이션이 졸업프로 그램, 학교앨범, 학교간행물, 교지등의 출판물에 올려지는것을 허락합니다. (3)	
<input type="checkbox"/> 교육국의 발행물, 웹사이트 뉴스미디어 에 정보 공개에 동의 합니다. (2)		<input type="checkbox"/> 외부 기관을 위한 연락 정보 공개에 동의 합니다. (4)	
학생 이름:	학생 ID 번호	학교	학년

Official Use Only: Date Received